

# EL MENTOR

CORREO ARGENTINO  
TARIFA REDUCIDA  
CONCESION 348

APARECE LOS SABADOS POR SU IMPRENTA

TIENE EDITOR RESPONSABLE

Periódico Independiente Defensor de los Intereses de la Región Fundado el 4 de Febrero de 1922

**Dr. JOSÉ DIAMANT**  
Médico Cirujano

Atiende todos los días al lado de la  
Municipalidad

Teléfono No. 4  
Choele-Choele F. C. S.

**Dr. RODOLFO N. ZABALA**  
Médico Cirujano

Atiende todos los días en  
Choele-Choele al lado de la Casa  
Bulwik.

consultas en:  
Darwin: Lunes, Miércoles y Viernes  
de 10 a 11  
Teléfono No. 19 Ch. Choele

**ESTUDIO JURIDICO  
ABOGADO**

**Doctor JUSTO EPIFANIO**

Apoderado de la Municipalidad  
de Choele-Choele

Asuntos Civiles, Comerciales,  
Administrativos y Criminales

**GRAL. ROCA Y NEUQUEN**

Correspondencia a:  
Juan Bosco 292 Teléfono 234  
Gral. Roca Rio Negro

**Max Bunge**  
ESCRIBANO

Teléfonos Nos. 20 y 21

Choele-Choele Rio Negro

**MARIO E. PICOZZI GANDÍA**  
MARTILLERO PUBLICO

Remates y Comisiones

Choele-Choele F. C. Sud

**DR SALOMON MUTCHINICK**  
MEDICO CIRUJANO

Consultas en Luis Beltrán  
todos los días por la tarde  
en la casa Bentolita

CHOELE-CHOEL TELÉFONO N° 12 F. C. S

## Vialidad

### El camino a la estación

Uno de los caminos más transitados dentro de la zona de Choele Choele, el que conduce a la estación local del F. C. Sud, se encuentra en malas condiciones desde hace tiempo, por lo que es oportuno que las autoridades que deben velar por su buen estado efectúen en él las reparaciones necesarias; y una vez realizadas éstas, dispongan que un peón caminero se ocupe continuamente de su conservación.

## Municipales

### Donación de bancos para la plazuela

En un gesto digno de ser imitado, el vecino don Adolfo Sadler ha donado a la Municipalidad local dos artísticos bancos de madera y hierro a fin de que los mismos sean colocados en una de las plazuelas de la Avenida San Martín.

### Demostración al Senador Nacional Dr. Jose Heriberto Martínez

En su última sesión el Concejo Municipal ha designado delegados para representar a la Municipalidad local en la demostración que se ofrecerá al autor del proyecto del camino pavimentado Bahía Blanca-Bariloche, Senador Nacional Dr. J. H. Martínez, al Ingeniero Alfredo Guierrez Acha y al Dr. Gustavo A. Picozzi Gandía. En honor del citado legislador será servido un banquete en el Alvear Palace Hotel el día 14 del corriente a las 21 horas.

### Ampliación del cementerio

El Concejo Municipal ha encomendado a la Comisión de Obras Públicas la presentación de un proyecto de ampliación del Cementerio local como así de un plan de refacciones a la parte actualmente habilitada.

## ESTER CRESTO DE PEREZ

- PARTERA -

### EMBARAZOS - PARTOS CASOS URGENTES

Frente a la Comisaría  
Tel. No. 52 Choele-Choele F. C. Sud

## Se ha reiterado la construcción del puente en Paso Gbor. E. Tello

La Comisión Pro Construcción Puente en el Paso Gobernador Eugenio E. Tello ha vuelto a dirigirse a la Dirección Nacional de Vialidad reiterando la pronta realización de dicha obra, señalando que el accidente ocurrido a la balsa que prestaba servicio en dicho Paso ha puesto en evidencia la necesidad de la inmediata ejecución de esa obra que — señala la nota — a pesar de estar incluida entre las obras de preferencia a ejecutarse, viene postergándose desde hace años.

La feliz circunstancia de encontrarse en las proximidades del Paso otra pequeña balsa evitó que quedara completamente aislada toda la Colonia y anulado el tránsito por la ruta Nacional 250

El Paso Tello — dice la comuni-

cación aludida — punto de arranque de la carretera nacional No. 250, es el paso obligado hacia la Capital del Territorio y toda la zona sur del mismo.

La circunstancia de haber dispuesto la Dirección Nac. de Vialidad la instalación de dos balsas en el lugar dan la pauta del movimiento que durante todo el año ininterrumpidamente sostiene este Paso.

Termina la nota, expresando su confianza que ha de cumplirse esta vez la promesa que se hizo a los pobladores de la zona, en el sentido de que: en los primeros meses del año próximo quedarán terminados los estudios relacionados con esta construcción y que se licitará esta obra que tantos intereses la vienen reclamando desde hace años.

## Homenaje a don Cruz A. Gonzalez

El día 15 del corriente se realizará el homenaje que los maestros del Departamento Avellaneda organizan al Inspector de zona Sr. Cruz A. Gonzalez con motivo de su reciente jubilación. Con esta demostración se desea exteriorizar el aprecio que el Sr. Gonzalez ha sabido conquistar en la zona durante su larga y fecunda carrera docente, cumplida en gran parte en nuestro Territorio.

El almuerzo será servido en el Hotel «Caracciolo» y en él hará uso de la palabra el Presidente de la Comisión de homenaje don Sixto C. Garro. Las personas que deseen adherirse a este acto deben dirigirse al Director de la Escuela local No. 10 don Caracciolo F. Tissera.

A las 10 horas se realizará en la citada escuela local el acto escolar durante el cual se desarrollará el programa siguiente:

(1o. PARTE)

1o.) Himno Nacional Argentino piano y coro.

2o.) Discurso ofreciendo el homenaje, a cargo del Director de la Escuela No. 10, Sr. Caracciolo F. Tissera.

3o.) De la Escuela No. 7 Pomena: los niños, Rosalia E. Garro y Antonio Luque le harán entrega de un ramo de flores.

4o.) De la Escuela No. 10 Choele Choele, «Los abuelos y los nietos» escena escrita especialmente para este homenaje por el vice director Sr. J. B. Heredia, interpretada por los niños: (de 1o. Inf. A) Hilda Hernandez, Heraldito V. Rodriguez, Victor Barrera, Osvaldo Mario Sarquis, y Jorge Larroulet.

5o.) De la Escuela No. 11, Luis Beltrán, «La Obra del Maestro» de la maestra de la misma escuela Srta. Elvira E. Raimondi, comedia interpretada por los niños: Otto Vargas, Melba Burrel y Raúl y Dora Uzcudun.

6o.) De la Escuela No. 34 Darwin: palabras de circunstancias por el niño Tevjo Yanquellévich.

7o.) De la Escuela No. 51 Colonia Josefa: «Allá lejos» (fado) canción con acompañamiento de piano y violín, por la niña Maria Campetti.

8o.) De la Escuela No. 59 Champay palabras de circunstancias y entrega de un ramo de flores por el niño Lazaro Abraham.

9o.) De la Escuela No. 77 Paso Piedra: Cholita y Elio José Berón entregarán un ramo de flores y un presente, respectivamente.

10o.) De la Escuela No. 78 C. Beisle: «Flor de luz», de Ruben Dario, recitado por la alumna Hilda Riet.

(2da. PARTE)

11o.) La mejor profesión - poesía interpretada por el niño Aroldo Andino.

12o.) En la cumbre, recitado por la niña Elida B. Moyano.

13o.) La tierra (diálogo) por las niñas Victoria Suarez y Celia Barrera.

14o.) Juancho o el desertor, por la niña Edith Quizama.

15o.) Gato, por los niños Leopoldo L. y Elia del R. Dominguez.

16o.) Zamba, por los niños Wasington y Victoria A. Suarez.

17o.) Despedida poesía por la niña Nelly Losso.

18o.) Palabras alusivas por la niña Dora Noemí Palacio.



## Grandes consorcios

Existen en el país actualmente grandes consorcios que suman fuertes capitales. Pero a pesar de ellos, el movimiento económico se halla como aletargado por falta de iniciativas que pueden ser viables. Como le dijo el Coronel Savio, Director General de Fabricaciones Militares, para obras de riesgo industrial no hay interesados conscientes. Y esto es una aberración lamentable en un medio como el nuestro, en el que el campo de la experimentación industrial está libre y lleno de posibilidades. Es que esos consorcios no quieren otras operaciones que las que rinden de inmediato y sin esfuerzos?

Así es, en verdad. Pero sería interesante la sanción de leyes que obligaran en nuestra República la inversión de capitales acumulados inactivamente.

Los grandes consorcios argentinos pueden implantar en la nación gran actividad industrial y crear grandes fuentes de trabajo, si el Estado les llamara a la realidad.

*Santiago de Nava*

## Gobernación de Río Negro

### Cambio de horario en las Oficinas de la Gobernación

Por resolución gubernativa se dispuso establecer desde el 2 de Noviembre corriente, el horario de verano, a regir en las oficinas de la Casa de Gobierno.

Dichas dependencias funcionarán de 8 a 13 horas, con excepción de los días Sábado que lo harán de 9 a 12 horas.

## Sociales

### Viajeros

-- Regresó de Buenos Aires, completamente restablecido, el Sr. Pedro W. Gallo acompañado de su señora esposa.

-- Para Buenos Aires la señora Arminda R. de Narvaiz con su hijito Raúl.

-- Para Bahía Blanca la señora Cándida C. de Mullaly y su hijo Whalr.

-- De Buenos Aires el Dr. Rodolfo N. Zabala y señora.

-- Para Bahía Blanca las señoras Luisa M. de Pedranti y María D. de Pedranti con su hijito Héctor.

-- De Buenos Aires el Dr. José Diamant.

-- Para Buenos Aires el Sr. Ignacio Bunge y señora.

-- Para Zapala el Sr. Leonardo Magellino y señora.

-- De Mendoza el Sr. Federico Bunge.

-- Para Villa Regina el Sr. Tomás Boland.

## Pic nic del Club Paso Piedra

El 15 del corriente, en la chacra Selim, donde acostumbra realizar anualmente sus pic nics, el Club Atlético «Paso Piedra» ofrecerá desde las 9.50 horas una fiesta campestre durante la cual será servido un almuerzo criollo y que será amenizada por una selecta orquesta, habiéndose preparado también otras diversiones.

## Farmacia "PERALTA"

- DE -

### CARLOS D. PERALTA

Especialidad en recetas médicas y Análisis

PERFUMERIA FNA

Teléfono N°. 37 Choele-Choele F. C. Sud

# Chacras de 10 a 25 Hct. con Riego

Excelentes y de grandes rendimientos

**Aptas para todo cultivo**

**Se vende y se arrienda**

**Amplias facilidades de pago**

Se aceptan medianeros y desmontadores

Tratar con el propietario en

**Estancia SAN PABLO**

Coronel Belisle F. C. Sud



## DEL HOMENAJE AL GOBERNADOR DEL TERRITORIO



*Plaqueta de oro obsequiada al Sr. Gobernador del Territorio ingeniero Adalberto T. Pagano, por los vecinos de Choele Choele, Lamarque, Luis Beltrán, Pomona y Colonia Josefa, el día 18 de Octubre ppdo!*

### COLONIA INFANTIL «MI ESPERANZA»

Bajo el lema «PREVENIR, COMBATIR Y CURAR LA LEPROSA» prosigue metódica e infatigable, la campaña antileprosa en que se halla empeñado el Patronato de Leprosos, que preside la Señora Hersilia Casares de Blaquier.

Una de las fases más notables de esa campaña la constituye, sin duda alguna, la Colonia Infantil «Mi Esperanza», primer preventivo que funciona en el país, destinado exclusivamente a los niños sanos, hijos o convivientes de enfermos de lepra.

En ese moderno establecimiento que se inauguró a fines del año pasado, se alojan alrededor de 200 niños en ambiente sano de hogar, donde se les brinda, además de una constante y metódica atención médica, la educación necesaria para asegurarles un porvenir y capacitarlos para ser útiles a la sociedad y a sí mismos.

Reúne la Colonia Infantil «Mi Esperanza» todas las condiciones necesarias para asegurar a los niños internados una vida sana y un excelente desarrollo físico y moral, para lo cual cuenta con amplios y bien aireados pabellones habitación, escuela, talleres, capilla, sala cuna, jardín de infantes y consultorio médicos dotados del más moderno instrumental, con salas de cirugía, rayos X, rayos ultravioletas, esterilizaciones, etc., donde el médico dermatólogo, el especialista en niños y el odontólogo, encuentran todos los elementos necesarios para una perfecta asistencia.

Al realizar la 12a «Semana de la

Lepra», el Patronato de Leprosos hace un nuevo llamado a la población del país, solicitando su apoyo material y moral para sostener y acrecentar la extraordinaria obra social que viene realizando en favor de los enfermos y sus familias.

### INSTITUTO NACIONAL DE LA NUTRICIÓN

Se inicia la inscripción del curso de verano para maestros

Ha quedado abierta la inscripción para el curso de verano para maestros organizado por el Instituto Nacional de la Nutrición, denominado «La alimentación humana en los diferentes períodos de la vida». El objeto de dichas clases es iniciar al magisterio en el conocimiento de las normas que rigen la nutrición del hombre.

El curso consta de nueve conversaciones, cada una de las cuales se divide en dos partes, la primera dedicada a la explicación doctrinaria y la segunda de carácter práctico. Al final se entrega un certificado de estudios a aquellos que hayan asistido regularmente.

Este verano se dictarán dos cursos el primero de ellos se iniciará el 2 de diciembre y el segundo se hará a partir del 4 de enero de 1943.

La inscripción para ambos es gratuita y cierra quince días antes del señalado para su comienzo, debiendo realizarse en el local de la División Acción Educativa, calle Pueyrredón 2425. También puede efectuarse por carta dirigiéndose al Director General del Instituto Nacional de la Nutrición, Prof. Dr. Pedro Escudero, Córdoba 3120, Capital Federal, indi-

cando: nombre, domicilio y escuela en la que se ejerce.

En un lugar destacado del sobre debe escribirse: «Curso para maestros».

### BANCO NACION ARGENTINA

El gerente del Banco de la Na-

ción Argentina, sucursal Río Colorado, Sr. Antonio M. Carrión, realizará su visita mensual a Choele Choele y Luis Beltrán para atender asuntos relacionados con el Banco, el sábado 14 del corriente por la tarde en el Hotel Piterà y el domingo 15 en horas de la mañana en la Cooperativa Agrícola Colonia Choele Choele Ltda.

### Biblioteca Popular Dr. Nicolas Avellaneda

#### Donaciones recibidas de la Comisión Protectora de Bibliotecas Populares

- Autor: Francisco Xavier Branda Título: 32 fábulas Morales
- Autor: E. Gonzalez Tuñon: Título: La aldea de los sueños perdidos
- Autor: Germán Berdiales: Título: Teatro cómico para los niños
- Autor: Enrique Wernicke Título: Hans Grillo
- Autor: P. E. egovia Título: Mori Mar
- Autor: Texto de Luis F. Gallardo, Viñetas de Pabl Hary (hijo). Título: Debemos criar ovejas
- Autor: Dr. Manuel F. Mantilla, Título: La Herida de Atrás.

#### Folleto

- Autor: Alfredo Humberto Borcosque Título: A través de la Cordillera.
- Autor: Mafalda Tinelli Título: Claves del A
- Autor: Julio A. Spinosa; Título: Escuela de Años Perdidos
- Autor: Stefan Zweig Título: Américo Vesputio
- Autor: Justo Bergadá Mugica Título: Vibraciones del Territorio
- Autor: José Ballesta Título: Cristóbal Colón

### EN CHOELE-CHOELE

SE VENDE la propiedad que ocupa la biblioteca «Avellaneda», al lado del Hotel «Argentino».

Datos: Damián Pérez y Cia., Luis Beltrán y

Hotel «Argentino» Choele-Choele

### CENSO NACIONAL AGROPECUARIO

En las Oficinas de Correos se encuentran los cuestionarios del censo Nacional Agropecuario correspondiente al año 1942, destinados a los colonos y pobladores inscriptos en el Padrón Agropecuario.

Las personas que no lo recibieran deben solicitarlo a la Inspección de Villa Regina, ya que de no recibir el cuestionario correspondiente ello se debe a que no figuran inscriptos en el aludido Padrón.

Como no existe ningún Padrón de productores de donde extraer integralmente la nómina de los ocupantes de las tierras de los Territorios de Río Negro y Neuquén, la formación del padrón por el cual se censa o envían cuestionarios, debe efectuarse con aquellos productores que consienten de su deber hacen saber su existencia, como así también con aquellos productores cuyos nombres se obtienen por medio de los registros de las Compañías Colonizadoras, Oficinas Públicas y reparticiones diversas, tanto públicas como particulares.

Dado por otra parte, que esta Inspección no posee empeados para la tarea de registro y formación del Padrón regional, no es posible a la misma conocer la existencia total de

productores y la situación imprecisa en cada propiedad, dentro del plazo breve en que se desea realizarlo. Por dicho motivo cualquier inconveniente que se ofrezca tales como: nombre y apellido mal escritos; cantidad de propiedad que posee el productor; doble inscripción en el Padrón (lo que se origina las más de las veces por errores en los apellidos, lo que hace una repetición de nombres en las distintas letras del abecedario), impidiendo determinar su condición de «repetido», todo ello debe ser comunicado a la Inspección, devolviendo en cada caso a la misma los cuestionarios repetidos o sobrantes, y aclarando en los mismos los motivos exactos de la devolución.

El movimiento que origina los 20.000 productores registrados en el Padrón provoca lógicamente algunas pérdidas o extravíos de cartas y notas lo que es fácilmente explicable atendiendo al volumen de los despachos. Por esta razón, se recomienda igualmente a los productores que si recibieran un nuevo cuestionario similar al enviado por los mismos, vuelvan a enviar el cuestionario con los datos requeridos, ya que el cuestionario original se habría extraviado.

Se recomienda a los señores Productores con carácter de urgente el envío a vuelta de correo de los cuestionarios del Censo 1942.

### HECTOR RAMON SALGADO

MARTILLERO PUBLICO NACIONAL

REMATES: Terrenos, casas, semovientes muebles y automóviles PERITAJES

Luis Beltrán

Río Negro



## Por una mejor alimentación del pueblo

### La educación alimentaria del bebé

Según recomienda el Instituto Nacional de la Nutrición

**Hay que habitar oportunamente al niño a otras sensaciones que las dulces para que la supresión de la leche materna se realice sin inconvenientes**

Durante los primeros meses de la vida del niño, van apareciendo las sensaciones gustativas que más tarde adquirirán su completo desarrollo.

A los seis meses, época en la que debe iniciarse el paso de la alimentación con leche humana a la alimentación mixta, o sea el período llamado del destete, el bebé tiene sus sentidos lo suficientemente desarrollados como para rechazar cualquier sabor nuevo que, por lo extraño, le resulta desagradable.

Entre las sensaciones gustativas que aparecen tempranamente en el niño, es decir antes de los tres meses, predomina la de lo dulce, los alimentos insipidos o de sabor poco pronunciado los tolera bien, le son indiferentes. El sabor de un alimento debe ser muy marcado para provocar una sensación desagradable.

En este período el niño toma leche materna, de señalado gusto dulce. Hasta entonces, no alcanza a percibir completamente este sabor pero a partir de ese momento, ya acostumbrado a él, lo acepta cada vez con mayor agrado, razón por la cual es necesario habituarlo desde antes de ese plazo a recibir sin disgusto sensaciones que no son dulces mediante la incorporación de alimentos diferentes a la leche y comen- zando por pequeñas cantidades.

Por la misma causa se evitará el exceso de gusto dulce desde el momento que su desarrollo exagerado perturba la aceptación de los otros sabores, teniendo la precaución de utilizar el azúcar en proporción no

mayor del 5%, es decir un cubito o una cucharadita de las de té llenada al ras de azúcar, por cada 100 gramos de alimentos o bebidas.

Cuando se se olvidan estos hechos y se habitúa el niño a un tipo de alimentación dulce, se hace muy difícil hacerle aceptar otros sabores como el ácido y el salado. Ahora bien; como el niño acepta con facilidad sabores poco pronunciados, que le son indiferentes, se comenzará a dar, a partir de los tres meses, alimentos ácidos o salados en concentraciones diluidas. Así por ejemplo durante el cuarto mes se dará caldo preparado sin sal, al cual se le podrá agregar azúcar al principio, para ir disminuyéndola paulatinamente hasta dar el caldo natural, primero sin sal y luego con ella en cantidades moderadas.

En lo que se refiere al gusto ácido se aprovechará la circunstancia de que, a partir del segundo mes de vida, el niño necesita dosis adecuadas de vitamina C, cuya fuente natural son los jugos de frutas, especialmente de naranja. Se le dará pues jugo colado de naranjas, — al principio muy diluido — en pequeñas cantidades varias veces durante el día. (Recordaremos que al segundo mes, el bebé debe tomar 2 1/2 cucharadas soperas de jugo de naranja para alcanzar en el sexto mes la cantidad de 5 cucharadas.)

Una vez acostumbrado al gusto salado y al gusto ácido, aceptará sin dificultades los demás sabores de los alimentos utilizados para cumplir con el destete.

INSTITUTO NACIONAL DE LA NUTRICION

### FLOTERIA «Las Margaritas»

- D E -

#### OLGA Y CLARA BALDA

Se hace toda clase de vestidos y bordados

Venta permanente de Flores y Coronas

Casa Briguglio

Choele-Choele

## Farmacia LAMARQUE

- D E -

### R. ARGENTINO GONZALEZ

DIRECTOR-TECNICO

ESPECIALIDAD EN PREPARACIONES FARMACEUTICAS

Teléfono N° 7

Lamarque

—(o)—

Rio Negro

## Distrito Militar No. 66

### Excepciones del servicio

El ciudadano Cavero Benigno José clase 1922 matrícula 1.599.079, enrolado en San Javier (Rio Negro) se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma

solicitando excepción del Servicio Militar por estar comprendido en el art. 63, inc. b.) título I de la Ley 4707, sosten de padre impedido, de su madre y de dos hermanas

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepción del causante, como cualquier otra persona en el caso de ser infundada la causa alegada, lo haga saber al suscripto, acompañando los antecedentes correspondientes.

El ciudadano Ibañez Atilio Evaristo clase 1922 matrícula 1.599.854 enrolado en Viedma se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma solicitando excepción del Servicio Militar por ser sosten de madre viuda art. 63, inciso b), Título I de la Ley 4707.

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepción del causante, como cualquier otra persona en el caso de ser infundada la causa alegada, lo haga saber al suscripto, acompañando los antecedentes correspondientes.

El ciudadano Tolosa Orfilio Maxi. miliano clase 1922 matrícula 599.650 enrolado en Viedma, se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma.

solicitando excepción del Servicio Militar por ser sosten de madre viuda. Art. 63, inc. b), Título I de la Ley 4707.

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepción del causante como cualquier otra persona en el caso de ser infundada la causal alegada, lo haga saber al suscripto, acompañando los antecedentes correspondientes.

El ciudadano Muller Jaime clase 1922 matrícula 1.599.027 enrolado en Coronel Pringles se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma solicitando excepción del Servicio Militar por ser sosten de madre viuda y dos hermanas menores. Art. 63, incisos b y c), Título I de la Ley 4707.

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepción del causante, como cualquier otra persona en el caso de ser infundada la causal alegada, lo haga saber al suscripto, acompañando los antecedentes correspondientes.

El ciudadano Peña Juan Deonildo clase 1922 matrícula 1.597.199 enrolado en Cubanea se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma solicitando excepción del Servicio Militar por ser único sosten de madre. Art. 63, inciso b), Título I de la Ley 4707.

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepción del causante como cualquier otra persona en el caso de ser infundada la causal alegada, lo haga saber al suscripto acompañando los antecedentes correspondientes.

*Carmelo Mario Liccardi*

Sargento Oficinista

Jefe 2a. Secc. D. M. No. 66

## Se Vende

maiz a \$ 5.50 los 100 Kgr. sin envase

Enrique Gadano

Chacra 4 — Secc. I V

Isla Choele Choele



## EN BUENOS AIRES

HOTEL HISPANO AV. DE MAYO 861

En pleno centro, hotel moderno, departamentos con baños, agua corriente en todas las habitaciones. Preferido por los pasajeros del interior por su cocina, confort y trato familiar. \$ 5.— diarios por persona, todo incluido Familias precio convencional.

No se deje equivocar, por chautteurs u otras personas; ordene terminantemente:

HOTEL HISPANO. AV. DE MAYO 861 • BUENOS AIRES



# SOCIEDAD "AMIGOS DEL NIÑO" COOPERADORA ESCUELA No. 10

## Balance correspondiente al mes de Agosto de 1941

### INGRESOS

Saldo que viene de Julio	\$	3.459.87
Comisión Nac. de Ayuda Escolar, subvención por Julio	\$	150.-
Cuotas socios, cobranza Julio		32.- 182.-
S U M A		3.641.87

### EGRESOS

Alberto Cresto, s/factura comestibles	\$	17.46
Alejandro Carella, 61 kilos papas		6.71
Nicolas Sarquis s/facturas comestibles		15.75
Federico Castañeda, sueldo cobrador, Julio		10.-
Pedro Garcia, limpieza utensilios		5.-
David Bullwik, s/facturas comestibles		22.50
Carlos Castillo, s/facturas verduras		7.80
Petronila I. de Ramirez, sueldo cocinera, Agosto		25.-
Juan A. Santos, suministro pan, Agosto		88.85
Antonio Doric, carne		30.45
Américo J. Guidi, alquiler comedor, Agosto		15.-
Máximo Obernauer, 354 litros leche		35.40
Juan A. Carioli, s/factura comestibles		22.50
Alberto Cresto, 10 kilos fideos		5.- 305.42

SALDO QUE PASA A SEPTIEMBRE \$ 3.336.45

## Balance correspondiente al mes de Septiembre de 1941

### INGRESOS

Saldo que viene de Agosto	\$	3.336.45
Comisión Nac. de Ayuda Escolar, subvención por Agosto	\$	150.-
Cuotas socios, cobros Agosto		32.- 182.-
S U M A		\$ 3.518.45

### EGRESOS

David Bullwik, s/facturas comestibles	\$	9.80
Nicolas Sarquis		15.-
Alejandro Carella s/factura papas y cebollas		11.70
Federico Castañeda, sueldo cobrador, Agosto		10.-
Carlos Castillo, s/facturas verduras		5.75
Antonio Doric, suministro carne, Septiembre		36.30
Petronila I. de Ramirez, sueldo cocinera, Septiembre		25.-
Hipólito Painecura limpieza utensilios		5.-
Dirección Escuela No. 10, prestamo para compra mimeógrafo		86.15
José Adef, s/factura alpargatas		50.-
Juan A. Santos, suministro pan, Septiembre		88.40
Américo J. Guidi, alquiler local, Septiembre		15.-
Máximo Obernauer, 349 litros leche		34.90 391.-

SALDO QUE PASA A OCTUBRE 3.127.45

NICOLAS SARQUIS

Secretario

ENRIQUE C. BESADA

Presidente

N. REMOLINS

Tesorero

## La Flor del Campo

JUAN AMADO

Peluquería, Perfumería, Cigarrería y Librería

VENTA DE REVISTAS

EL GRAFICO - BILLIKEN - PARA TI

A \$ 0.25

ANEXO: "Casa Gaviña"

RAMOS GENERALES

Choele-Choel

F. C. S

## Peluquería PAISA Cesar D'Angelis

Fotografías para Libretas de Enrolamiento  
REVELACIONES EN EL DIA  
(Frente al "Hotel Argentino")  
Choele-Choel

## VENDO

Un tractor Case Modelo L. -- Dos tractores Case Modelo K.  
Un tractor Vallie -- Una cinta cargadora con motor.  
Dos camiones Internacional volcadores (gomas semi nuevas)  
Un « Dodyer aguatero 5000 litros (regador) gomas semi nuevas  
Una mezcladora -- Una niveladora Champion  
Una rastra alisadora -- Seis carpas de lona  
Tres Palas automáticas Chsmption para tractor  
3000 kilos mas o menos hierro Tres pulgadas por 4 metros largo  
Una cortadora hierro -- 1 Bomba sapa -- 1 arado Triunfo 3 rejas  
12 picos hacha -- 7 de punta usados -- 10 hachas de monte sin cabo  
5 palas corazon usadas -- 14 anchas -- 25 de puntear  
1 Bomba Reloj con 3 mts. manguera  
7 horquillas para piedra ocho dientes  
Un lote de ganchos con tuercas, tirantes de madera dura, tabloncitos  
torquetas, varillas, postes de quebracho etc.

Alejo L. Barrios

Granja «LA POBRECITA»  
Choele-Choel

## Casa BAIGUN

Sastrería y Tienda

Simón Baigún

Choele-Choel

Sucursal Luis Beltran

Telefono No 30

Telefono No 5

## EDICTO

Por disposición de S. S. el Señor Juez Letrado del Territorio Nacional del Rio Negro, Dr. Agustín Nores Martínez, se cita, llama y emplaza por quince veces a contar de la primera publicación del presente a Don JOSE BARES, para que comparezca a estar en juicio en los autos caratulados: «MUNICIPALIDAD DE CHOELE CHOEL c/ JOSE BARES s/ Cobro ejecutivo de pesos», que tramita por ante su Juzgado, bajo apercibimiento de que si no compareciere, se le nombrará al Defensor de Ausentes para que lo represente en el juicio mencionado.

Secretaría Septiembre 19 de 1942

Arturo A. Llanos  
Secretario

## EDICTO

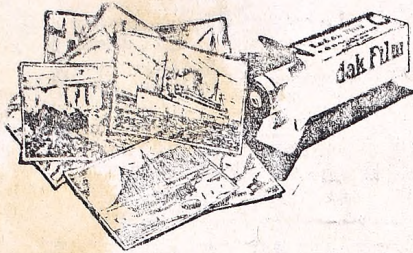
Por disposición de S. S. el Señor Juez Letrado de Territorio Nacional del Rio Negro, Dr. Agustín Nores Martínez, se cita, llama y emplaza por quince veces a contar de la primera publicación del presente a Don ADOLFO KRANZL, para que comparezca a estar en juicio en los autos caratulados «MUNICIPALIDAD DE CHOELE CHOEL c/ ADOLFO KRANZL, s/ Cobro ejecutivo de pesos», que tramita por ante su Juzgado, bajo apercibimiento de que si no compareciere, se le nombrará al Defensor de Ausentes, para que lo represente en el juicio mencionado.

Secretaría Septiembre 19 de 1942

Arturo A. Llanos  
Secretario



SECCIÓN KODAK



Farmacia y Droguería "INGLESA"

- DE -  
- JOSÉ BRUNO -

Una farmacia seria, de calidad y la más surtida de la zona  
Precios sin competencia  
Los pedidos por correspondencia, son despachados en el día

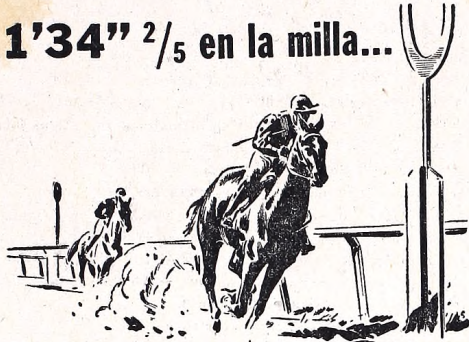
REVELACIONES Y COPIAS

Choele-Choele Telefono No. 5 F. C. Sud



Si te dicen que elijas un presente,  
Busca el mejor, con discreción y calma.  
¡Un libro puede enriquecer tu mente!  
¡Un libro puede mejorar tu alma!

1'34" <sup>2</sup>/<sub>5</sub> en la milla...



¡SIN CASTIGAR!

También en tiempo record ARGEMO se impuso con los automovilistas, camioneros, colectiveros y técnicos del ramo de la Argentina. Y se explica: esta excepcional batería ha sido proyectada y diseñada por los ingenieros de la General Motors. Y es fabricada en el país, en los talleres propios de la General Motors Argentina, S. A.



Equipe hoy mismo su vehículo con una Argemo. Es fresca, segura, potente, garantizada, y con servicio en todo el territorio de la República.

**ARGEMO**  
RINDE MAS PORQUE ES MAS FRESCA

Concesionario: ADOLFO SADLER  
CHOELE CHOEL - F. C. S.

Establecimiento "LOS ALAMOS"

- DE -

Juan E. Rosauer

VIVEROS EN CHOELE-CHOEL Y CIPOLLETTI  
CERA ESTAMPADA DE PRIMERA CALIDAD  
18 - 20 láminas por kilo

SOLICITEN PRECIOS DEL DIA  
Se recibe cera virgen en cambio

PEDIDOS: Por teléfono: a No 2 POMONA  
Por carta a Casilla de Correo N° 31  
Cipolletti F. C. Sud

Pompas Funebres

de EUGENIO BONARDO

Se atiende servicio en cualquier parte de la zona a precios que no admiten competencia

Sucursal en Luis Beltrán: Sr. RICARDO BINI

Choele-Choele Telefono No. 25 F. C. Sud

VENDO

una chacra de cien hectáreas situada en la colonia de Choele Choele, reconoce las siguientes mejoras: Casa tres piezas y una cocina, adobe, cinco hectáreas de viña totalmente prendida y en perfectas condiciones sembrada a su alrededor con 5 hilos de púa y cada fila de vía con dos alambres lisos. - Dos mil doscientos metros púa, además un alambrado alrededor de la quinta, al lado de la casa con 5 hilos y varillas de hierro. - 50 hectáreas de alfalfa, lindando al Norte-este y oeste con el Rio Negro y al sud-oeste con el lote 5 Sección 1a.

Ofertas de compra al: Dr. ATILIO COSTA

San Martín 148

Bahía Blanca

VENDO

Papa certificada para semilla

MARIO PINTOS

Choele-Choele

F. C. Sud

HOTEL "CERVANTES"  
DE  
SALVADOR PITERA

Comodidades para familias y pasajeros  
Atención esmerada - Comida excelente

Teléfono No. 6

Choele Choele

F. C. Sud

Se Vende:

Una máquina enfardadora «Deering» y una máquina enfardadora «Damm».

Tratar:

L. Mohedano é Hijo

Darwin

F. C. Sud

SE VENDE

Un camión chevrolet modelo 27 en perfecto estado y una máquina esquiladora Cooper de dos manijas en muy buen estado

Dirigirse a

Victor M. Palacio

ALGARROBO